

17/17-18

17

[1626]

C

AUSZUG AUS EINER RECHNUNG VON BARTHOLOMAEUS RIGERT FUER KON-
RAD III. ZURLAUBEN

Der Auszug enthält das Hauptgut, die verfallenen Zinse von 1621 bis 1625 und die Zahlungen Zurlaubens durch dessen Diener und durch Hauptmann Wolfgang Dietrich [Theodor] Reding.

Auf der Rückseite befindet sich eine Notiz Zurlaubens über die Zinszahlungen und die Restschuld.

AH 17, 24

18

1623 August 7., Paris

B

BRIEF VON [JEAN] DE LA BARDE AN HPTM. [FRANZ] ZURLAUBEN

Auf seinen Wunsch hin habe er heute morgen bei Herrn Vilantray vorgesprochen und diesem sein Begehren um Bezahlung der "douxiesme monstre" vorgetragen und selber aufs wärmste unterstützt. Auch habe er auf die wertvollen Dienste hingewiesen, welche die Zurlauben der Sache des Königs [Ludwig XIII.] inner- und ausserhalb Frankreichs geleistet hätten. Vilantray habe versprochen, sich bei seiner Ankunft in Saint-Germain für ihn zu verwenden und um eine baldige Begleichung der Forderungen bemüht zu sein. Doch müsse er ihn noch um 8 bis 10 Tage Geduld bitten. Sollte er wieder einmal seine Dienste in Anspruch nehmen wollen, so stehe er ihm jederzeit gerne zur Verfügung. Abschliessend empfehle er ihm "la pucelage de mes troys filles"; auch lasse er [Heinrich] Reding grüssen.

Original, in franz. Sprache, mit Siegel

AH 17, 25